

# ИНФОРМАЦИЯ О ПРОДУКТЕ

Высококачественный клей для поверхностей  
(спец. пленочный носитель)

# Sigan 3



Быстрое приклеивание нового текстильного покрытия на существующий паркет или ламинат

## Сфера применения:

Запатентованный, микроперфорированный специальный пленочный носитель, для укладки текстильных напольных покрытий, которые потом можно будет гарантированно снять. Без ограничений по площади объектов. Сиган – стойкий к проведению уборки чистящими экстрактивными веществами. Сиган применяется на полах с подогревом, а также выдерживает нагрузки стульями на роликах, от тележек и вилочковых погрузчиков. Только для внутренних работ.

### ► Пригоден для:

#### Текстильных покрытий\*:

- Текстильных покрытий с любыми общепринятыми подложками, включая латексную вспененную подложку, флизелиновую подложку и т.п.
- Ковровой плитки с флизелиновой подложкой
- Покрытий из пряжи и волоконных покрытий
- Finett 7 (100 % полипропиленовое иглопробивное покрытие)

### ► Пригоден на\*:

→ Деревянных досках/деревянных полах, которые можно покрывать только открытыми для диффузии напольными покрытиями

- Паркете, покрытом лаком, включая пробкопаркет (возраст нанесенного лакового покрытия – не менее 3 мес), лак может быть:

- Водным
- УФ
- С кислотным отвердителем
- DD

- Ламинате
- Гладких плитах, покрытых меламиновой смолой

\* см. Важные указания

Обеспечивает большую надежность от эмиссий, служит обеспечением здорового климата в помещении. Отмечен знаком «Голубой ангел» для бедных на эмиссию клеев для напольных покрытий и прочих материалов для укладки по RAL-UZ 113.



## ÖKOLINE

**Для** новых текстильных покрытий

**НА** существующий паркет, ламинат

**Составляющие:** акрилат-сополимеры, смачивающие вещества и пеногасители, полимерная пленка, бумага.

## Преимущества/свойства материала:

- Быстрая и удобная работа
- Укладка без пузырей, благодаря микроперфорации и каналам отвода воздуха
- По покрытию можно сразу же ходить и сразу же нагружать покрытие
- В покрытии можно сразу же расшивать/сваривать швы
- Впоследствии покрытие снимается без остатка
- Маркировка «Голубой ангел» по RAL-UZ 113
- EMICODE EC1 PLUS/ очень бедный на эмиссию

## Технические данные:

Упаковка:	картон
Расфасовка (содержимое):	Sigan 3: 75 см x 25 м
	Sigan 3 лента: 5 см x 25 м
Гарант. срок хранения:	не менее 2 лет
Цвет:	прозрачный
Температура основания:	не менее 15 °C
Время подсыхания:	нет
Время укладки:	не ограничено
Готовность к нагрузкам:	сразу же после приклеивания
Сварка/расшивка швов:	сразу же после приклеивания

## Подготовка основания:

- ▶ Основание должно быть длительно сухим, твердым, прочным, несущим, ровным, без пыли, масла и силикона, в соответствии с требованиями норм EN, DIN, VOB, OE, SIA
- ▶ при наличии масляных загрязнений пол промыть мягким очистителем, затем нейтрализовать водой. Не использовать базовый очиститель и не шлифовать
- ▶ не использовать на свежевскрытом лаке паркете (лаковое покрытие должно быть старше 3 мес.)
- ▶ пригоден для текстильных покрытий и для некоторых иглопробивных покрытий. Чтобы снизить риск образования швов, покрытие и Sigan 3 оставить акклиматизироваться на 48 часов в помещении, где будет происходить укладка (по рекомендациям производителя покрытия).

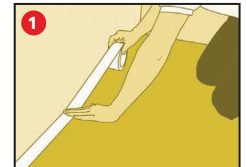
## Порядок работы:

### 1 Пробное приклеивание

- ▶ Sigan 3 хорошо притереть к основанию

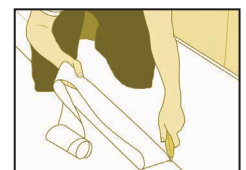
Укладка 50 мм ленты Sigan 3

- ▶ Ленту Sigan 3 протянуть вдоль стен и дверей, а) для выравнивания неровных стен, б) для повышения клеящей силы в охаймляющих зонах, с) для приклеивания в труднодоступных местах
- ▶ Защитную пленку еще не снимать
- ▶ Смонтировать ленту Sigan 3 по стыкам, при наличии перехлестов – прирезать



### 2 Укладка рулона Sigan 3 750 мм:

- ▶ Уложить Sigan 3 по направлению укладки нового напольного покрытия – при легком надавливании на рулон – раскатывать с нахлестом, хорошо притирать и прирезать ножом с крюкообразным лезвием у швов, или раскатывать непосредственно шов к шву (максимальный допустимый промежуток – 3 мм), и тогда – без перехлестов. Основание не повреждать!
- ▶ **Не клеить сильно клеящейся стороной (с защитной пленкой) на основание!**
- ▶ Sigan 3 можно укладывать на ленту Sigan 3 с перехлестом, и затем прирезать на стыке.
- ▶ Последний рулон Sigan 3 приложить к стене. Появившийся перехлест на стыке прирезать ножом с крюкообразным лезвием. Основание не повреждать!
- ▶ Остатки рулона Sigan 3 завернуть в защитную бумагу (защита от пыли и предохранение краев)
- ▶ Отматывать столько Sigan 3, сколько может быть уложено напольного покрытия в течение дня

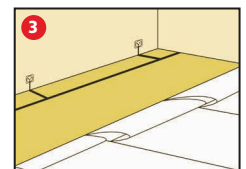


### 3 Подготовка для горизонтальных токоотводящих покрытий

- ▶ Отвернуть ок. 40 см защитной бумаги от Sigan 3 поперек направления укладки или швов нового напольного покрытия. Не сгибать!
- ▶ На расстоянии ок. 10 см от стены проклеить по всей ширине помещения самоклеящуюся медную ленту на свободно уложенный Sigan 3. Не клеящейся стороной – кверху.
- ▶ Сделать вывод (ок. 1 м) на высоту подсоединения к заземлению, к уже проложенной медной ленте. Подсоединение должен проводить опытный электрик!
- ▶ Защитную бумагу опять уложить на Sigan 3 и прижать
- ▶ Повторить процедуру на противоположной стороне (2 подсоединения на комнату)

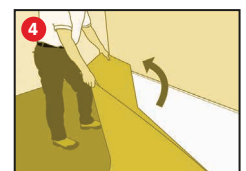
**Внимание: использовать только покрытия с горизонтальной токопроводящей обратной стороной покрытия.**

**Медная лента может проявиться на лицевой стороне покрытия.**



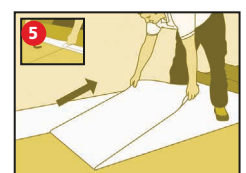
### 4 Укладка напольного покрытия

- ▶ Покрытие уложить и примерить к основанию
- ▶ Рулоны покрытия отвернуть наполовину назад (вдоль направления укладки)



### 5 Снять защитную бумагу с ленты Sigan 3

- ▶ Снять защитную бумагу с Sigan 3 до половины свернутого напольного покрытия
- ▶ Снятую защитную бумагу обрезать до остатка в 10 см. Остаток – подвернуть под свернутое напольное покрытие (образование петли)
- ▶ Защитную бумагу собрать и свернуть.



## 6 Текстильные покрытия

- ▶ Первую половину текстильного покрытия уложить без натяжений и волн, притереть
- ▶ Вторую половину напольного покрытия отвернуть, и снять оставшуюся защитную бумагу посредством петли
- ▶ Текстильное покрытие уложить, притереть/провальцевать и по краям прирезать соответствующим образом

Текстильные покрытия, укладка со швом:

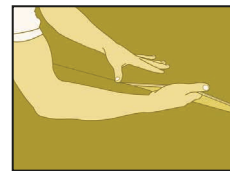
- ▶ Перед укладкой шов, по указанию производителя покрытия, прорезать. При двойном резе подложить стальную полосу (чтобы не прорезать Sigan 3)
- ▶ Шов покрытия не должен совпадать со швом Sigan 3
- ▶ Текстильный рулон уложить точно, шов ко шву
- ▶ Текстильный рулон отогнуть наполовину
- ▶ Снять защитную пленку и сделать петлю
- ▶ Первый рулон уложить и притереть, затем второй рулон точно уложить по прирезанному шву и притереть
- ▶ В поперечном направлении хорошо притереть/провальцевать

**Внимание: не использовать стягиватели шва (стретчеры), в т.ч. наколенные**

### Трюк с водой:

При укладке текстильных покрытий со швом, для того, чтобы прирезать и задвинуть текстильное покрытие под батареи отопления, вокруг колонн, можно поступить следующим образом:

- ▶ Снять защитную пленку с Sigan 3
- ▶ В нужном месте смочить Sigan 3 влажной губкой. Учитывать, что большие количества воды могут повредить основание, поэтому воды использовать немного
- ▶ Текстильное покрытие задвинуть в нужное место (эффект аквапланирования)
- ▶ Как только вода испарится, Sigan 3 опять обретет клейкость
- ▶ Текстильное покрытие еще раз притереть



## Это возможно только с Sigan: покрытие удаляется без остатка, без повреждения основания

- ▶ Покрытие полностью порезать ножом с крюкообразным лезвием на полосы (шириной ок. 25 – 50 см). Не повреждать основание!
- ▶ С угла приподнять покрытие с окаймляющей лентой
- ▶ Продолжать поднимать покрытие с Sigan за угол по диагонали. Все!

При применении Sigan на основании не остается клеевых остатков. Sigan, как правило, не отделяется от подложки покрытия – и может беспрепятственно утилизироваться вместе с покрытием.

- ▶ При последующей укладке Sigan основание сначала пропылесосить и вытереть влажной тряпкой. Затем уложить новое покрытие на Sigan.



### Важные указания:

Хранить в стоячем положении, в прохладном месте, без попадания прямых солнечных лучей. Начатые рулоны опять заворачивать в защитную бумагу.

не гарантийные напольные покрытия:

- ▶ Эластичные напольные покрытия – Sigan 2
- ▶ Дизайн-покрытия – элементы Sigan или элементы Sigan Plus
- ▶ Восточные ковры, ковровые мостики, дорожки, обменные ковры
- ▶ Ковровые рулоны с ПВХ-подложкой (напр, с грязеотбойными щитками), Flotex, Tretlon Anker, Clinic)
- ▶ Текстильная плитка с подложкой из ПВХ или битума
- ▶ Линолеум, ПО-покрытия
- ▶ ПВХ дизайн-покрытия от Armstrong –DLW
- ▶ Ковры с клеотталкивающим напылением на подложке (нап, ПУ)
- ▶ Тканые товары
- ▶ Кокос, сизаль, пробка, натуральный волос
- ▶ Иглопробивные изделия
- ▶ Аллюминиевые и металлические напольные покрытия
- ▶ Винил-полиэфирные напольные покрытия, включая тканый винил
- ▶ **Не гарантийные основания:**
  - Шпаклевочные массы – Sigan 1 и Planus
  - 2-к ПУР шпаклевочные массы – Sigan 1 и Planus
  - Деревянные полы (необработанные), ДСП, защитная древесина/плиты МДФ – Sigan 1 и Planus
  - Керамическая плитка, гладкая – Sigan 2
  - Керамические покрытия/терраццо – Sigan 2
  - ПУР и эпоксидные покрытия – Sigan 2
  - Полиолефиновые покрытия – Sigan 2
  - Текстильные покрытия – Sigaway
  - Изолирующие прокладки и подложки
  - Мрамор и полы из натурального камня (прокрашивания)
  - Битумсодержащие основания и литой асфальт
  - Структурированные основания (пропитка/пропечатка швов)

### Охрана труда и окружающей среды:

Продукт не требует каких-либо специальных мер по охране труда. В смысле рабочей гигиены не рекомендуется есть, пить, курить во время работы с продуктом. Беречь от детей.

Дальнейшую информацию можно получить по тел. +49 (0) 731-4097-0

### Утилизация:

Оболочка (гильзы) и картонная упаковка подлежат утилизации. Остатки материала можно утилизировать как бытовой мусор.

### Гарантия.

**UZIN дает 5 лет гарантии на все свойства, указанные в руководстве по проведению работ.**

Sigan 3 соответствует VOB часть C, пт.2.7. Клеи «образуют прочное и долговременное соединение и не влияют ни на покрытие, ни на основание, после работы не возникает запаха».

- Необходимо учитывать все правила техники укладки напольных покрытий в существующих национальных нормах (EN, DIN, VOB, OE, SIA, инструкцию ТКБ12)

В любом случае, перед работой необходимо провести предварительный тест на склеивание.

Гарантия не распространяется на такие случаи:

- Если Sigan 3 уложен снаружи, в операционных залах или в машинных залах
- Если происходит непредусмотренное механическое или химическое воздействие на продукт
- Если определенный порядок работ не предусмотрен с Sigan 3 (не применяется на стенах и ступеньках)
- Если швы и места швов на эластичных покрытиях в рулонах и плитках (за исключением дизайн-покрытий в планках и плитках) не сварены термически/химически
- Произошло прокрашивание из-за химической реакции между напольным покрытием и основанием
- Из-за неучтения допусков по размерам произошло образование швов на напольном покрытии, или его вздутие
- Покрытие укладывалось на сквозняке или с натяжкой
- В случае воздействия влажности на Sigan 3
- Укладка проводилась при температуре ниже 15 °C
- Sigan 3 укладывался в зонах с повышенной термической нагрузкой (зимние сады)